



Consejo de Seguridad

Distr. general
3 de mayo de 2016
Español
Original: inglés

Nota verbal de fecha 29 de abril de 2016 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por la Misión Permanente de Sudán del Sur ante las Naciones Unidas

La Misión Permanente de la República de Sudán del Sur ante las Naciones Unidas tiene el honor de proporcionar detalles sobre la formación del Gobierno de Transición de Unidad Nacional y el nombramiento de nuevos ministros y viceministros (véanse los anexos I y II)* el 28 de abril de 2016 en la República de Sudán del Sur tras la investidura del Sr. Riek Machar Teny como Vicepresidente Primero el 26 de abril.

Todos los ministros y viceministros del Gobierno de Transición de Unidad Nacional que acaban de ser nombrados fueron investidos o tomaron posesión de sus cargos el 29 de abril.

Le agradeceríamos que tuviera a bien hacer distribuir la lista de los ministros y viceministros recién nombrados como documento del Consejo de Seguridad.

* Los anexos se distribuyen únicamente en el idioma en que se presentaron.



**Anexo I de la nota verbal de fecha 29 de abril de 2016
dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por la
Misión Permanente de Sudán del Sur ante las Naciones
Unidas**

RSS/RD/J/222/2016

April 28th, 2016

THE REPUBLIC OF SOUTH SUDAN (RSS):

Republican Decree No.222/2016 for the **Appointment of Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan, 2016 A.D.**

1. TITLE AND COMMENCEMENT:

This Decree shall be cited as "The Republican Decree No.222/2016 for the **Appointment of Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan, 2016 A.D.**" and shall come into force on the date of its signature by the President of the Republic.

2. THE DECREE:

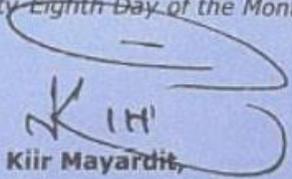
In exercise of the powers conferred upon me under Article 112(1) of the Transitional Constitution of the Republic of South Sudan, 2011 (as amended), read together with Chapter 1, Article 5.2.4 of the Agreement on the Resolution of the Conflict in the Republic of South Sudan, 2015, I, Salva Kiir Mayardit, President of the Republic of South Sudan, do hereby issue this Republican Decree for the **Appointment of Ministers of the Transitional**

Government of National Unity of the Republic of South Sudan with effect from April 28th, 2016 as hereunder:

S/No.	Name in Full	Ministry
1.	Hon. Dr. Martin Elia Lomuro	Cabinet Affairs
2.	Hon. Deng Alor Kwol	Foreign Affairs and International Cooperation
3.	Hon. Kuol Manyang Juuk	Ministry of Defence and Veteran Affairs
4.	Hon. Alfred Ladu Gore	Interior
5.	Hon. Paulino Wanawilla	Justice and Constitutional Affairs
6.	Hon. Obuto Marmur Mete	Minister, Office of the President for National Security Service
7.	Peter Bashir Gbandi	Parliamentary Affairs
8.	Hon. Michael Makuei Lueth	Information, Communication Technology and Postal Services
9.	Hon. Richard K. Mulla	Federal Affairs
10.	Hon. Mayiik Ayil Deng	Minister, Office of the President
11.	Hon. David Deng Athorbel	Finance and Planning
12.	Hon. Dak Duop Bichock	Petroleum
13.	Hon. Taban Deng Gai	Mining
14.	Hon. Dr. Lam Akol Ajawin	Agriculture and Food Security
15.	Hon. James Janga Duku	Livestock and Fisheries
16.	Hon. Stephen Dhieu	Trade and Industry
17.	Hon. Dr. Dhiou Mathok Diing	Energy and Dams
18.	Hon. John Luk Jok	Transport

19.	Hon. Rebecca Joshua Okwaci	Roads and Bridges
20.	Hon. Josephine Napon	Environment and Forestry
21.	Hon. Mary Alphonse Lodira	Land, Housing and Urban Development
22.	Hon. Mabior Garang de Mabior	Water Resources and Irrigation
23.	Hon. Jemma Nunu Kumba	Wildlife Conservation and Tourism
24.	Hon. Dr. Peter Adwok Nyaba	Higher Education, Science and Technology
25.	Hon. Deng Deng Hoc	General Education and Instruction
26.	Hon. Dr. Riak Gai Kok	Health
27.	Hon. Peter Marcello Nasir Jelenge	Labour, Public Service and Human Resource Development
28.	Hon. Awut Deng Acuil	Gender, Child and Social Welfare
29.	Hon. Dr. Nadia Arop Dudi	Culture, Youth and Sports
30.	Hon. Hussein Mar Nyuot	Humanitarian Affairs and Disaster Management

*Issued under my Hand and Seal of the Republic of South Sudan in Juba, this
Twenty Eighth Day of the Month of April in the Year 2016 A.D.*


Salva Kiir Mayardit,
President,
Republic of South Sudan,
Juba.

**Anexo II de la nota verbal de fecha 29 de abril de 2016
dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por la
Misión Permanente de Sudán del Sur ante las Naciones
Unidas**

RSS/RD/J/223/2016

April 28th, 2016

THE REPUBLIC OF SOUTH SUDAN (RSS):

Republican Decree No.223/2016 for the **Appointment of Deputy Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan, 2016 A.D.**

1. TITLE AND COMMENCEMENT:

This Decree shall be cited as "The Republican Decree No.223/2016 for the **Appointment of Deputy Ministers of the Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan,, 2016 A.D.**" and shall come into force on the date of its signature by the President of the Republic.

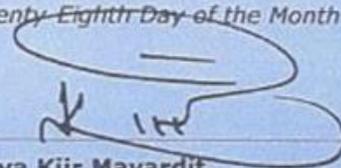
2. THE DECREE:

In exercise of the powers conferred upon me under Article 112(1) of the Transitional Constitution of the Republic of South Sudan, 2011 (as amended) read together with Chapter 1, Article 5.2.4 of the Agreement on the Resolution of the Conflict in the Republic of South Sudan, 2015 , I, Salva Kiir Mayardit, President of the Republic of South Sudan, do hereby issue this Republican Decree for the **Appointment of Deputy Ministers of the**

Transitional Government of National Unity of the Republic of South Sudan with effect from April 28th, 2016 as hereunder:

S/No.	Name in Full	Ministry
1.	Hon. Dr. Cirino Hiteng Ofuho	Foreign Affairs and International Cooperation
2.	Hon. David Yau Yau	Ministry of Defence and Veteran Affairs
3.	Hon. Gabriel Duop Lam	Interior
4.	Hon. Martison Oturomol	Justice and Constitutional Affairs
5.	Hon. Akol Paul Kordit	Information, Communication Technology and Postal Services
6.	Hon. Mary Jervas Yak	Finance and Planning
7.	Hon. Konrnelio Kon Ngu	Agriculture and Food Security
8.	Hon. Elizabeth Acuei Yol	Labour, Public Service and Human Resource Development

Issued under my Hand and Seal of the Republic of South Sudan in Juba, this Twenty Eighth Day of the Month of April in the Year 2016 A.D.



**Salva Kiir Mayardit,
President,
Republic of South Sudan,
Juba.**